

Gelet op het advies van de Raad van State;  
Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 1, a), van het koninklijk besluit van 4 maart 1975 tot oprichting en tot vaststelling van de benaming en van de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het bouwbedrijf en tot vaststelling van het aantal leden ervan, aangevuld bij het koninklijk besluit van 15 oktober 1982, wordt de rubriek « de handel in bouwmaterialen, met inbegrip van teruggewonnen materialen » vervangen door de volgende rubriek :

« — de groothandel in nieuwe of teruggewonnen bouwmaterialen, voor zover de onderneming voor haar werklieden niet onder een ander paritair comité ressorteert en ongeacht of de werklieden worden tewerkgesteld aan de verkoop, het vervoer, de opslag en verpakking van goederen, het onderhoud of enige andere taak in het kader van de ondernemingsactiviteit.

Wordt verstaan onder :

groothandel : de aankoop en verkoop van grondstoffen en benodigdheden aan kleinhandelaars en beroepsgebruikers;

bouwmaterialen : de grondstoffen en benodigdheden voor het optrekken, onderhouden of herstellen van bouwwerken. »

**Art. 2.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 januari 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
Mevr. M. SMET

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Dans l'article 1er, a), de l'arrêté royal du 4 mars 1975 instituant la Commission paritaire de la construction et fixant sa dénomination et sa compétence et en fixant le nombre de membres, complété par l'arrêté royal du 15 octobre 1982, la rubrique « le négoce de matériaux de construction, y compris ceux de récupération » est remplacée par la rubrique suivante :

« — le commerce de gros de matériaux de construction neufs ou de récupération, pour autant que l'entreprise ne ressortisse pas pour ses ouvriers à une autre commission paritaire et indépendamment du fait que les ouvriers sont occupés à la vente, au transport, au stockage et à l'emballage de marchandises, à l'entretien ou à toute autre tâche dans le cadre de l'activité de l'entreprise.

On entend par :

commerce de gros : l'achat et la vente de matières premières et de matériel à des détaillants et à des utilisateurs professionnels;

matériaux de construction : les matières premières et le matériel pour l'édification, l'entretien ou la réparation de constructions. »

**Art. 2.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 20 janvier 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,  
Mme M. SMET

## GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

#### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 94 — 410

26 JANUARI 1994. — Besluit van de Vlaamse regering houdende aanvaarding van het Collegebesluit van 22 oktober 1993, met verantwoordingsnota, van de Vlaamse Gemeenschapscommissie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest houdende de vaststelling van de initiatieven ter bestrijding van kansarmoede die op basis van het kansarmoedebestrijdingsprogramma voor subsidiëring in aanmerking komen in 1993

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 31 juli 1990 tot instelling van een Vlaams Fonds voor Integratie van Kansarmen, inzonderheid op artikel 7, § 2.

Gelet op het Besluit van de Vlaamse Executieve van 19 december 1990 houdende uitvoering van het decreet van 31 juli 1990 tot instelling van een Vlaams Fonds voor de Integratie van Kansarmen. Besteding van de middelen, inzonderheid op artikel 3;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 12 januari 1994;

Gelet op het Collegebesluit van de Vlaamse Gemeenschapscommissie van 22 oktober 1993;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat onverwijld uitvoering dient gegeven aan het decreet van 31 juli 1990 tot instelling van een Vlaams Fonds voor de Integratie van Kansarmen, teneinde de Vlaamse Gemeenschapscommissie in de gelegenheid te stellen de nodige initiatieven te nemen om haar aandeel te besteden in de strijd tegen de kansarmoede en voor de integratie van migranten;

Op de voorstel van de Vlaamse minister van Tewerkstelling en Sociale Aangelegenheden en de Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Het Collegebesluit van 22 oktober 1993, met verantwoordingsnota, van de Vlaamse Gemeenschapscommissie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest houdende de vaststelling van de initiatieven ter bestrijding van de kansarmoede die op basis van het kansarmoedebestrijdingsprogramma voor subsidiëring in aanmerking komen in 1993, wordt aanvaard.

**Art. 2.** Een bedrag van 40 miljoen BF wordt uitbetaald aan de Vlaamse Gemeenschapscommissie.

**Art. 3.** De Vlaamse minister van Tewerkstelling en Sociale Aangelegenheden en de Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 26 januari 1994.

De minister-president van de Vlaamse regering,

L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Tewerkstelling en Sociale Aangelegenheden,

Mevr. L. DETIEGE

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin,

Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 94 — 410

**26 JANVIER 1994.** — Arrêté de l'Exécutif flamand portant acceptation de la décision du collège du 22 octobre 1993, avec note justificative, de la Commission communautaire flamande de la Région de Bruxelles-Capitale définissant les initiatives prises en faveur des groupes défavorisés et pouvant faire l'objet de subventions pour 1993 sur la base du programme en faveur des groupes défavorisés

L'Exécutif flamand,

Vu le décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand pour l'intégration des personnes défavorisées, notamment l'article 7, § 2;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 19 décembre 1990 portant exécution du décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand pour l'intégration des personnes défavorisées. Répartition des moyens, notamment l'article 3;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 12 janvier 1994;

Vu la décision du collège de la Commission communautaire flamande du 22 octobre 1993;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que le décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand pour l'intégration des personnes défavorisées doit être mis à exécution sans délai, afin de permettre à la Commission communautaire flamande de prendre les initiatives requises pour qu'elle puisse affecter sa quote-part à l'aide aux personnes défavorisées et à l'intégration des immigrés;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Emploi et des Affaires sociales et du Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La décision du collège du 22 octobre 1993, avec note justificative, de la Commission communautaire flamande de la Région de Bruxelles-Capitale, définissant les initiatives prises en faveur des groupes défavorisés et pouvant faire l'objet de subventions pour 1993 sur la base du programme en faveur des groupes défavorisés, est acceptée.

**Art. 2.** Un montant de 40 millions de francs belges sera payé à la Commission communautaire flamande.

**Art. 3.** Le Ministre flamand de l'Emploi et des Affaires sociales et le Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 26 janvier 1994.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Emploi et des Affaires sociales,

Mme L. DETIEGE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget,  
des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille,

Mme W. DEMEESTER-DE MEYER